

ΤΟ ΔΕΝΤΡΟ ΤΗΣ ΧΡΟΝΙΑΣ • TREE OF THE YEAR 2012

Ελιά - Olive tree (*Olea europaea* L.)



ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΤΜΗΜΑ ΔΑΣΩΝ
MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT, DEPARTMENT OF FORESTS

www.moa.gov.cy/forest



Λειθαλής, μακρόβιος θάμνος ή μικρό δέντρο ύψους μέχρι 10 (-15) m, με ανοικτή κόμη, αργυρότεφο φλοιό και σκουρότεφο ξηρόφλοιο. Ανθίζει από τον Απρίλιο μέχρι τον Ιούνιο. Ο καρπός είναι σαρκώδης, επιμήκης ωοειδής δρύπη, με ιώδες – μαύρο χρώμα, ελαιώδες περικάρπιο και με λιθώδες σπέρμα. Ωριμάζει από τα τέλη Οκτωβρίου μέχρι τον Ιανουάριο. Ιθαγενές της Κύπρου και σε άγρια μορφή την συναντούμε σε πολλές δασικές περιοχές. Ως καλλιεργούμενη την βρίσκουμε σχεδόν σε όλες τις περιοχές του νησιού μας σε υψόμετρο μέχρι 700 m. Από τα πιο πολύτιμα δέντρα του τόπου μας και της Μεσογείου, αν όχι το πιο πολύτιμο, τόσο από απόψεως παραγωγής όσο και για τη σημασία του στη διαμόρφωση του μεσογειακού τοπίου. Πολύ κοσμητικό φυτό, σύμβολο της ειρήνης και της νίκης. Οι καρποί δίνουν το γνωστό ελαιόλαδο και αποτελούν τροφή για τα πουλιά, ενώ τα φύλλα και οι βλαστοί της τρώγονται από τα ζώα.

Η καλλιέργειά της σε κατοικημένες περιοχές πρέπει να γίνεται με προσοχή καθώς η ανθοφορία της δυνατό να προκαλέσει αλλεργίες στους ανθρώπους.

An evergreen, long-lived shrub or tree, up to 10 (-15) m high, with open crown, grey-green twigs and smooth-grey bark when young, while dark grey, fissured later. It flowers from April to June. Fruit is a fleshy, narrowly ovoid drupe with a black-purple colour, an oily pericarp and a stony seed ripening by the end of October towards January. It is native to Cyprus, and one of the most valuable trees in Cyprus and the Mediterranean region, from an economic point of view, but also because it is a predominant feature of Mediterranean landscapes. It is widely cultivated in all parts of the island up to an altitude of 700 m. Very ornamental, symbolizing peace and victory. The fruits of cultivated varieties yield the well-known olive oil and along with shoots and leaves, they provide food to birds and other animals.

When cultivated in inhabited areas, the possible cause of allergies to humans by the flowers, has to be considered.

